



## Consejo Económico y Social

Distr. limitada  
28 de agosto de 2006  
Español  
Original: inglés

---

### Comité del Programa y de la Coordinación

#### 46° período de sesiones

14 de agosto a 8 de septiembre de 2006

Tema 8 del programa

**Aprobación del informe del Comité sobre su 46° período de sesiones**

### Proyecto de informe

*Relator:* Sr. Valery **Zhdanovich** (Belarús)

#### Adición

### Proyecto de presupuesto por programas para el bienio 2008-2009

(Tema 3 b))

### Programa 4

#### Operaciones de mantenimiento de la paz

1. En su octava sesión, celebrada el 21 de agosto de 2006, el Comité del Programa y de la Coordinación examinó el programa 4, Operaciones de mantenimiento de la paz, del proyecto de plan bienal (A/61/6 (Prog. 4)).
2. El representante del Secretario General presentó el programa y respondió a las preguntas planteadas durante el examen del programa por el Comité.

#### Deliberaciones

3. Se manifestó apoyo general al programa de trabajo del Departamento de Operaciones de Mantenimiento de la Paz y se expresó la opinión de que el mantenimiento de la paz representaba una de las prioridades fundamentales de la labor de la Organización.
4. Se hizo hincapié en que había que dar mayor prioridad a la seguridad del personal que trabaja sobre el terreno. Se expresó apoyo al enfoque integrado y coordinado de las operaciones de mantenimiento de la paz. El Comité acogió con satisfacción el aumento de la cooperación entre el Departamento de Operaciones de



Mantenimiento de la Paz y las organizaciones regionales. Se agradeció la labor realizada por la Secretaría para prestar apoyo al aumento de la capacidad de África en el ámbito del mantenimiento de la paz.

5. El Comité reiteró su apoyo al principio tolerancia cero respecto de la explotación y el abuso sexuales en las misiones de mantenimiento de la paz, y a la aplicación de un código de conducta del personal de mantenimiento de la paz. También se puso de relieve la capacitación del personal de las misiones de mantenimiento de la paz de las Naciones Unidas, así como el equilibrio geográfico y de género de sus efectivos.

6. Se expresó la opinión de que el despliegue rápido de los componentes militares y policiales era esencial para el éxito de las misiones de mantenimiento de la paz. Se indicó que debería haber un intercambio constante de información con los Estados Miembros, especialmente los países que aportan contingentes, en todas las etapas de las operaciones de mantenimiento de la paz. Se señaló que el programa debería incorporar también actividades de desarme, desmovilización y reintegración, proyectos de efecto rápido, y actividades de reconstrucción después de un conflicto y de desarrollo.

7. Se expresó el parecer de que podría incluirse más información relativa al subprograma 5, Coordinación de las actividades relativas a las minas, en particular con respecto a los mandatos, las zonas comprendidas, la participación de los países en desarrollo en el subprograma, y el alcance de la coordinación y la cooperación entre el Departamento de Operaciones de Mantenimiento de la Paz y el Departamento de Asuntos de Desarme.

8. Se indicó que hacía falta precisar más algunos de los logros previstos y los indicadores de progresos.

#### **Conclusiones y recomendaciones**

9. **El Comité recomendó que al ejecutar las actividades de este programa se prestara especial atención a mejorar, en coordinación con el Departamento de Seguridad, la seguridad de todo el personal de las Naciones Unidas, sobre todo el personal de mantenimiento de la paz sobre el terreno.**

10. **El Comité recomendó que la Asamblea General aprobara la descripción del programa 4, Operaciones de mantenimiento de la paz, del proyecto de plan por programas, con las modificaciones siguientes:**

### **Subprograma 3 Militar**

#### **Estrategia**

#### ***Párrafo 4.9***

**Al final del párrafo, añadir las palabras: “,y los procedimientos para hacer frente a las cuestiones relacionadas con la conducta y la disciplina”.**

## **Subprograma 4**

### **Policía civil**

**La primera modificación sólo se aplica a la versión inglesa.**

#### ***Logros previstos de la Secretaría***

**Agregar un nuevo logro previsto:**

**“c) Apoyo a los servicios de policía nacional sostenibles en las sociedades que salen de un conflicto”.**

#### ***Indicadores de progresos***

**Añadir un nuevo indicador de progresos:**

**“c) Aumento del número de sociedades que salen de un conflicto en que se han creado instituciones y servicios nacionales de policía sostenibles”.**

#### **Estrategia**

##### ***Párrafo 4.14***

**En la última oración, suprimir las palabras “como el índice del Estado de derecho, para evaluar imparcial y críticamente los sistemas locales de justicia penal, y el Consejo Internacional de Asesoramiento Policial, que prestará asesoramiento sobre cuestiones estratégicas internacionales de policía”.**

---